

Personal Information 1

ВАЖНО: Данные на этой странице должны соответствовать информации, указанной в Вашем загранпаспорте.

Surnames (Фамилия) *Как указано в загранпаспорте.*

Given Names (Имя и отчество в одной строке) *Имя, как указано в загранпаспорте. Если отчества в загранпаспорте на английском нет, указывать его не нужно.*

Full Name in Native Alphabet (Полное имя на родном языке).

Have you ever used other names (i.e., maiden, religious, professional, alias, etc.) *Другие когда-либо использовавшиеся фамилии (напр., девичья фамилия, профессиональный псевдоним, имя, данное при посвящении в духовный сан)*

Yes (Да) No (Нет)

Если Вы ответили «ДА», заполните графы:

Other Surnames Used (maiden, religious, professional, aliases, etc.) *(Другие использовавшиеся фамилии: девичья фамилия, профессиональный псевдоним, имя, данное при посвящении в духовный сан)*

Sex (пол)

Male (мужской) **Female** (женский)

Marital Status (Семейное положение):

Married (Замужем/Женат)

Single (Не замужем/ Не женат)

Widowed (Вдова/Вдовец)

Divorced (Разведен/Разведена)

Legally Separated (Раздельное жительство супругов по решению суда)

Date and Place of Birth (Дата и место рождения) *Необходимо указывать существующее на настоящий момент названия населенного пункта, региона и страны рождения.*

Date of Birth (Дата рождения в формате день-месяц-год ДД-МММ-ГГГГ)

City of Birth (Место рождения: город, поселок, село и т.п.)

Country of Birth (Страна рождения)



Personal Information 2

Nationality (Гражданство)

Do you hold or have you held a nationality other than the one you have indicated above? (Являетесь ли Вы / являлись ли Вы гражданином другой страны):

Yes (Да) No (Нет)

Other Nationality (Другое гражданство):

Do you hold a passport for the other nationality above? (Есть ли у Вас паспорт гражданина этой страны?)

Yes (Да) No (Нет)

National Identification Number (Серия и номер общегражданского паспорта, в анкете его указывать не требуется).

U.S. Social Security Number (Номер социального страхования США)

U.S. Taxpayer ID Number (Номер налогоплательщика США)

Address and Phone Information

Полный адрес (Не важно, тот, где вы прописаны, или адрес вашего фактического проживания), укажите номер дома и квартиры, улицу, город и страну.

Home Address (Домашний адрес)

Street Address (Line 1) *Заполняется по правилам транслитерации*

Street Address (Line 2) *Optional *(Эта графа используется, если название улицы не поместилось в предыдущей графе.)*

City (город)

State/Province (область, республика) (Не указывается)

Postal Zone/ZIP Code (почтовый индекс) (Не указывается)

Country (страна)

Mailing Address (Контактный адрес)

Is your Mailing Address the same as your Home Address? (Совпадает ли Ваш домашний адрес с Вашим контактным адресом?)

Phone (телефоны). *Номера телефонов, факсов, пейджерсов, включая код города, вносятся без пробелов, дефисов, скобок. Например: 4956643075.*

Primary Phone Number (основной телефон)

Secondary Phone Number (дополнительный телефон)

Work Phone Number (рабочий телефон)

Have you used additional phone numbers in the last five years? (Использовали ли вы какие-то другие номера телефонов за последние пять лет?)

Yes (Да) No (Нет)

E-mail Address (электронный адрес)

Have you used additional email addresses in the last five years? (Использовали ли вы какие-то другие адреса почтовых ящиков за последние пять лет?)

Yes (Да) No (Нет)

Do you have a social media presence? (Есть ли у вас аккаунты в социальных сетях (фейсбук, инстаграм, линкедин, вконтакте?) (Указывать необязательно)

Have you used additional social media platforms in the last five years? (Пользовались ли вы другими платформами социальных сетей за последние пять лет?)

Passport Information

Passport Number (серия и номер загранпаспорта). *Заполняется без пробелов, дефисов, скобок, без знака №*

Passport Book Number (номер бланка паспорта). *Выберите «Does Not Apply» (не относится)*

Country/Authority that Issued Passport (какой страной выдан паспорт)

Where was the Passport Issued? (место выдачи паспорта):

City (город)

State/Province *If shown on passport (область, республика – если указаны в паспорте)

Country (страна, где был выдан паспорт)

Issuance Date (дата выдачи паспорта в формате ДД-МММ-ГГГГ):

Expiration Date (срок окончания действия паспорта в формате ДД-МММ-ГГГГ):

Have you ever lost a passport or had one stolen? (Был ли Ваш паспорт когда-нибудь утерян или украден?):

Yes (Да) No (Нет)

Если на этот вопрос Вы ответили «ДА», то укажите следующую информацию:

Passport Number (номер утерянного паспорта): Если Вы не помните номер утерянного паспорта, выберите

«Do Not Know» (не знаю)

Country/Authority that Issued Passport (Страна, выдавшая паспорт)

Travel Information

The List of Purposes of Trip to the U.S. (Список целей поездки в США)

Для туристических виз: TEMP. BUSINESS PLEASURE VISITOR (B)

Specify: BUSINESS & TOURISM (TEMPORARY VISITOR) (B1/B2)

Have you made specific travel plans? (Есть ли у Вас определенная программа пребывания в США?)

Yes (Да) No (Нет)

Указывать в анкете DS-160 план поездки в США не нужно. Поэтому на этот вопрос всегда дается ответ «NO».

План поездки вы должны устно озвучить на собеседовании (если вас об этом спросят). Следует в общих чертах иметь представление о том, куда и зачем едете, какие города и достопримечательности планируете посетить, что посмотреть. Подробного плана от вас не ждут – достаточно рассказать о своих намерениях.

Intended Date of Arrival (Приблизительная дата поездки в США в формате ДД-МММ-ГГГГ)

Intended Length of Staying U.S. (Как долго Вы намерены пробыть в США?)

Address Where You Will Stay in the U.S. (По какому адресу Вы намерены проживать в США?):

Street Address (Line 1)

Street Address (Line 2) (Дополнительная строка для адреса)

City (Город)

State (Штат)

ZIP Code (Индекс)

Person/Entity Paying for Your Trip (Кто оплачивает Вашу поездку)



Travel Companions Information

Are there other persons traveling with you? (Путешествует ли с Вами кто-нибудь еще)

Yes (Да) No (Нет)

Are you traveling as part of a group or organization? (Путешествуете ли Вы в составе группы или организации?)

Yes (Да) No (Нет)

Previous U.S. Travel Information

Have you ever been in the U.S.? (Бывали ли Вы когда-нибудь в США?)

Yes (Да) No (Нет)

Если Вы ответили «Да»:

Provide information on your last five U.S. visits (Укажите информацию о Ваших последних пяти визитах в США в порядке убывания)

Date of Arrival (Дата прибытия в формате ДД-МММ-ГГГГ)

Length of Stay (Срок пребывания)

Do you or did you ever hold a U.S. Driver's License? (Есть ли у Вас или были ли Вам выданы водительские права США)

Yes (Да) No (Нет)

Have you ever been issued a U.S. Visa? (Получали ли Вы когда-нибудь американскую визу?)

Yes (Да) No (Нет)

Previous U.S. Visas (Предыдущие визы США):

Date Last Visa Was Issued (Дата выдачи последней визы США в формате ДД-МММ-ГГГГ)

Visa Number (Номер визы) (Напечатан на визе красными цифрами)

Are you applying for the same type of visa? (Подаете ли Вы заявление на тот же тип визы?)

Yes (Да) No (Нет)

Are you applying in the same country where the visa above was issued and is this country your principal country of residence? (Подаете ли Вы заявление в той же стране, где была выдана предыдущая виза и являетесь ли Вы гражданином этой страны?)

Yes (Да) No (Нет)

Have you been ten-printed? (Сдавали ли Вы когда-нибудь десять отпечатков пальцев?)

Yes (Да) No (Нет)

Has your U.S. Visa ever been lost or stolen? (Была ли Ваша американская виза когда-либо утеряна или украдена?)

Yes (Да) No (Нет)

Has your U.S. Visa ever been cancelled or revoked? (Была ли Ваша виза когда-либо аннулирована или признана недействительной?)

Yes (Да) No (Нет)

Have you ever been refused a U.S. Visa, been refused admission to the United States, or withdrawn your application for admission at the point of entry? (Было ли Вам когда-нибудь отказано в американской визе или во въезде в США? Было ли когда-либо отозвано Ваше заявление на въезд в США?)

Yes (Да) No (Нет)

US Contact Information

Contact Person (контактное лицо):

Organization Name (контактная организация):

Relationship to You (какое отношение Вы имеете к этой организации):

Address and Phone Number of Point of Contact (адрес и телефон приглашающей стороны)

U.S. Street Address (Line 1) (номер дома, название улицы)

U.S. Street Address (Line 2) *Optional (дополнительная строка для адреса)

City (город)

State (штат)

ZIP Code (индекс)

Phone Number (номер телефона)

Email Address (электронный адрес)

Family Information: Relatives

Father's Full Name and Date of Birth (полное имя и дата рождения отца)

Surnames (фамилия)

Given Names (имя)

Date of Birth (дата рождения в формате ДД-МММ-ГГГГ)

Is your father in the U.S.? (находится ли Ваш отец в США в настоящее время?)

Yes (Да) No (Нет)

Если Вы ответили «ДА», укажите, его статус в США:

Father's Status (статус отца в США)

Mother's Full Name and Date of Birth (Полное имя и дата рождения матери)

Surnames (фамилия)

Given Names (имя)

Date of Birth (дата рождения в формате ДД-МММ-ГГГГ)

Is your mother in the U.S.? (находится ли Ваша мать в США в настоящее время?)

Yes (Да) No (Нет)

Do you have any immediate relatives, not including parents, in the United States? (Находится ли сейчас в США кто-либо из Ваших близких родственников, исключая отца и мать?) Имеется в виду жених или невеста, супруг или супруга, дети (сын или дочь), брат или сестра.

Yes (Да) No (Нет)

Provide the following information: (Если Вы ответили «ДА», укажите следующую информацию)

Surnames (фамилия)

Given Names (имя)

Relationship to You (кем Вам приходится)

Relative's Status (статус в США)

Do you have any other relatives in the United States? (Находится ли сейчас в США другие Ваши родственники, не упомянутые выше?)

Yes (Да) No (Нет)



Family Information: Spouse

Spouse's Full Name (include Maiden Name) (фамилия супруга/супруги, включая девичью фамилию супруги)

Spouse's Surnames (фамилия супруга/супруги) *Девичья фамилия супруги вводится через пробел.*

Spouse's Given Names (имя супруги/супруга)

Spouse's Date of Birth (дата рождения супруги/супруга в формате ДД-МММ-ГГГГ)

Spouse's Nationality (гражданство супруги/супруга)

Spouse's Place of Birth (место рождения супруги/супруга):

City (город)

Country (страна)

Spouse's Address (адрес супруги/супруга):

SAME AS HOME ADDRESS (совпадает с Вашим домашним адресом)

SAME AS MAILING ADDRESS (совпадает с Вашим контактным адресом)

SAME AS U.S. CONTACT ADDRESS (совпадает с контактным адресом в США)

DO NOT KNOW (не знаю)

(OTHER) SPECIFY ADDRESS (другое)

Present Work/Education/Training Information

Primary Occupation (род занятий):

AGRICULTURE – сельское хозяйство
ARTIST/PERFORMER – визуальные или исполнительские виды искусства (танцор, режиссер, музыкант и т.д.)
BUSINESS – бизнес
COMMUNICATIONS – средства массовой информации
COMPUTER SCIENCE – информационные технологии
CULINARY/FOOD SERVICES – сфера питания
EDUCATION – образование
ENGINEERING – инженерная (техническая) профессия
GOVERNMENT – правительственные структуры
HOMEMAKER – домохозяйка
LEGAL PROFESSION – юриспруденция
MEDICAL/HEALTH – медицина, здравоохранение
MILITARY – военная служба
NATURAL SCIENCE – естественные науки
NOT EMPLOYED – безработный
PHYSICAL SCIENCE – физические науки
RELIGIOUS VOCATION – религиозная профессия
RESEARCH – фундаментальные исследования
RETIRED – пенсионер
SOCIAL SCIENCE – общественные науки (экономика, политика, социология)
STUDENT – студент
OTHER – другое

Present Employer or School Name (название организации или школы)**Present employer or school address** (адрес организации или школы)**Street Address (Line 1)****Street Address (Line 2)** *Optional (*Используется, если название улицы не поместилось в предыдущей графе.*)**City** (город)**State/Province**(область, республика) (Не указывается)**Postal Zone/ZIP Code** (почтовый индекс) (Не указывается)**Country** (страна)**Monthly Salary in Local Currency (if employed)** (месячная зарплата в рублях)**Briefly describe your duties:** (краткое описание обязанностей на английском языке)

Previous Work/Education/Training Information

Were you previously employed? (Работали ли Вы ранее?)

Информация о Вашей работе за последние **пять лет**. (Можно указать не более 2-ух мест)

Yes (Да) No (Нет)

Если Вы ответили «ДА», укажите информацию о Вашем предыдущем месте работы.

Employer Name (Название организации)

Employer Street Address (Адрес)

Employer Street Address (Line 2) (Используется, если название улицы не поместилось в предыдущей графе.)

City (город)

State/Province (область, край, республика) (Не указывается)

Postal Zone/ZIP Code (почтовый индекс) (Не указывается)

Country (страна)

Telephone Number (номер телефона)

Job Title (должность)

Supervisor's Surname (фамилия Вашего начальника)

Supervisor's Given Names (имя Вашего начальника)

Employment Date From (начало работы в формате ДД-МММ-ГГГГ)

Employment Date To (окончание работы в формате ДД-МММ-ГГГГ)

Briefly describe your duties: (краткое описание Ваших обязанностей)

Have you attended any educational institutions other than elementary schools? (Проходили ли Вы обучение в каком-либо учебном заведении кроме начальной школы?)

Yes (Да) No (Нет)

Name of Institution (название учебного заведения)

Street Address (Line 1) (Адрес)

Street Address (Line 2) *Optional (Используется, если название улицы не поместилось в предыдущей графе.)

City (Город)

State/Province (Область, республика) (Не указывается)

Postal Zone/ZIP Code (почтовый индекс) (Не указывается)

Country (страна)

Date of Attendance From (дата начала обучения в формате ДД-МММ-ГГГГ)

Date of Attendance To (дата окончания обучения в формате ДД-МММ-ГГГГ)

Additional Work/Education/Training Information

Do you belong to a clan or tribe? (Принадлежите ли Вы к определенному клану или племени?)

Yes (Да) No (Нет)

Have you traveled to any countries within the last five years? (Совершали ли Вы поездки в другие страны в течение последних пяти лет?)

Yes (Да) No (Нет)

Provide a List of Countries (перечислите страны)

Have you belonged to, contributed to, or worked for any professional, social, or charitable organization?

(Принадлежали ли Вы когда-либо, сотрудничали или работали в какой-либо профессиональной, общественной или благотворительной организации?)

Yes (Да) No (Нет)

Do you have any specialized skills or training, such as firearms, explosives, nuclear, biological, or chemical experience? (Имеете ли Вы какую-нибудь специальную квалификацию, подготовку или опыт работы с огнестрельным оружием, взрывчатыми веществами или в ядерной, биологической или химической сферах?)

Yes (Да) No (Нет)

Have you ever served in the military? (Служили ли Вы когда-нибудь в вооруженных силах?)

Yes (Да) No (Нет)

Name of Country (название страны, где Вы служили)

Branch of Service (род войск)

Rank/Position (звание)

Military Specialty (военная специализация)

Date of Service From (дата начала службы в формате ДД-МММ-ГГГГ)

Date of Service To (дата окончания службы в формате ДД-МММ-ГГГГ)

Have you ever served in, been a member of, or been involved with a paramilitary unit, vigilante unit, rebel group, guerrilla group, or insurgent organization? (Проходили ли Вы когда-либо службу, или являлись

членом, или были вовлечены в деятельность военизированных формирований, групп боевиков или повстанческих формирований?)

Yes (Да) No (Нет)

Security and Background Information

Do you have a communicable disease of public health significance such as tuberculosis (TB)? (Страдаете ли Вы какими-либо социально-опасными инфекционными заболеваниями, например, туберкулезом?)

Yes (Да) No (Нет)

Do you have a mental or physical disorder that poses or is likely to pose a threat to the safety or welfare of yourself or others? (Страдаете ли Вы какими-либо социально-опасными психическими расстройствами?)

Yes (Да) No (Нет)

Are you or have you ever been a drug abuser or addict? (Употребляете ли Вы или употребляли когда-либо наркотики? Являетесь ли Вы или являлись когда-либо наркозависимым?)

Yes (Да) No (Нет)

Have you ever been arrested or convicted for any offense or crime, even though subject of a pardon, amnesty, or other similar action? (Были ли Вы когда-либо арестованы или осуждены за совершение преступления (даже если впоследствии Вы были помилованы, амнистированы и т.д.)?)

Yes (Да) No (Нет)

Have you ever violated, or engaged in a conspiracy to violate, any law relating to controlled substances?

(Нарушали ли Вы когда-либо закон или были вовлечены в деятельность, связанную с незаконным оборотом веществ не подлежащих свободному обращению?)

Yes (Да) No (Нет)

Are you coming to the United States to engage in prostitution or unlawful commercialized vice or have you been engaged in prostitution or procuring prostitutes within the past 10 years? (Является ли занятие проституцией или предоставление содействия в занятии проституцией целью вашей поездки в США?)

Занимались ли Вы проституцией или сводничеством в течение последних 10 лет ?)

Yes (Да) No (Нет)

Yes (Да) No (Нет)

Have you ever been involved in, or do you seek to engage in, money laundering? (Были ли Вы когда-либо вовлечены или намереваетесь участвовать в процессе легализации незаконно полученных денежных средств?)

Yes (Да) No (Нет)

Do you seek to engage in espionage, sabotage, export control violations, or any other illegal activity while in the United States?

(Намереваетесь ли Вы въехать в США с целью нарушения правил экспортного контроля, проведения шпионской, подрывной деятельности, или с какими-либо иными противозаконными целями?)

Yes (Да) No (Нет)

Do you seek to engage in terrorist activities while in the United States or have you ever engaged in terrorist activities?

(Были ли Вы когда-либо вовлечены или намереваетесь участвовать в террористической деятельности на территории США?)

Yes (Да) No (Нет)

Have you ever or do you intend to provide financial assistance or other support to terrorists or terrorist organizations? (Предоставляли ли Вы когда-либо или намереваетесь предоставить финансовую поддержку или поддержку какого-либо иного характера террористам или террористическим организациям?)

Yes (Да) No (Нет)

Are you a member or representative of a terrorist organization? (Являетесь ли Вы членом или представителем террористической организации?)

Yes (Да) No (Нет)

Have you ever ordered, incited, committed, assisted, or otherwise participated in genocide? (Принимали ли Вы когда-либо участие в осуществлении, поощрении, финансировании или поддержке политики геноцида?)

Yes (Да) No (Нет)

Have you ever committed, ordered, incited, assisted, or otherwise participated in torture? (Принимали ли Вы когда-либо участие в осуществлении, поощрении, финансировании, организации пыток?)

Yes (Да) No (Нет)

Have you committed, ordered, incited, assisted, or otherwise participated in extrajudicial killings, political killings, or other acts of violence? (Принимали ли Вы участие в осуществлении, поощрении, финансировании, организации убийств (в том числе политических) или других подобных актов насилия?)

Yes (Да) No (Нет)

Have you, while serving as a government official, been responsible for or directly carried out, at any time, particularly severe violations of religious freedom? (Во время несения военной службы или будучи официальным представителем правительства, были ли Вы ответственны или осуществляли, в какое-либо время, действия особой жестокости по нарушению религиозных свобод?)

Yes (Да) No (Нет)

Have you ever been the subject of a removal or deportation hearing? (Было ли Вам когда-либо отказано во въезде в США, являлись ли Вы обвиняемым по делу о депортации?)

Yes (Да) No (Нет)

Have you ever sought to obtain or assist others to obtain a visa, entry into the United States, or any other United States immigration benefit by fraud or willful misrepresentation or other unlawful means? (Пытались ли Вы когда-либо получить для себя или помочь другим лицам получить американскую визу, или въехать на территорию США, или добиться каких-либо других иммиграционных льгот путём обмана или предоставления заведомо ложных сведений, либо другими незаконными способами?)

Yes (Да) No (Нет)

Have you failed to attend a hearing on removability or inadmissibility within the last five years? (Уклонялись ли Вы в последние 5 лет от прохождения слушаний по делу о Вашей депортации или о невозможности въезда в США?)

Yes (Да) No (Нет)

Have you ever been unlawfully present, overstayed the amount of time granted by an immigration official or otherwise violated the terms of a U.S. visa? (Находились ли Вы когда-либо незаконно на территории США?

Превышали ли Вы срок пребывания в стране, разрешенный представителями иммиграционной службы, или каким-либо другим образом нарушали условия, оговорённые в американской визе?)

Yes (Да) No (Нет)

Have you ever withheld custody of a U.S. citizen child outside the United States from a person granted legal custody by a U.S. court? (Удерживали ли Вы когда-либо за пределами США ребёнка-гражданина США, опека над которым поручена судом США другому лицу?)

Yes (Да) No (Нет)

Have you voted in the United States in violation of any law or regulation? (Голосовали ли Вы в США в нарушение законов и правил?)

Yes (Да) No (Нет)

Have you ever renounced United States citizenship for the purpose of avoiding taxation? (Отказывались ли Вы когда-либо от американского гражданства для избежания налогообложения?)

Yes (Да) No (Нет)

Have you attended a public elementary school on student (F) status or a public secondary school after November 30, 1996 without reimbursing the school? (Являлись ли Вы после 30 ноября 1996 года учеником муниципальной начальной школы (по визе категории F) или средней школы США, не внесшим плату за обучение?)

Yes (Да) No (Нет)